



Martin Joensen hefur gjørt permumyndina, sum er í ljósum litum, gulum, brúnum og bláum.

Styrkja Varðan

Alt dýrkar, eisini prenting, og tí hefur nevndin í felagnum Varðanum avgjørt at hækka haldargjaldið fyri tíðarritið Varðan úr 80 í 140 kr. um árið.

Varðin kemur tvær ferðir um árið, so hann hevur bara kostað 40 kr. eintakið. Nú verður prisurin 70 kr.

Nevndin heldur ikki, tað er rætt at leggja eftir stovnsfænum, tí tað er fyritreitin fyri at eiga eitt figgarliga sterkt tíðarrit. Og, sum orðatakið sigur, skjótt minskar tað, sum ofta av verður tikið.

Í nevndini hjá Varðanum eru Niclas Andreasen, formaður, Hans Thomsen og Jóannes Skaale. Eyðna Djurhuus er tiltakslimur og kassameistari er Emil Thomsen.

Og ritstjóri á Varðanum er Poul Andreasen. Varðin hefti 1-2, bind 55, er júst komin.

Í ritinum, sum er 134 síður, eru greinar, hugleiðingar og skaldskapur.

Arnfinnur Thomsen skriver um móðurmálið í føroyska skúlanum, søguligt baksýni, Gerhard Hansen um arbeiðslag og meting av heimildum í søgugransking.

A. Guttormur Djurhuus um fyrstu deksfórin, sluppirnar og motorbátar og hann hevur eisini føroyskað tvey indisk ævintýr. Poul S. Nybo hevur hugleiðingar um keypmenn á

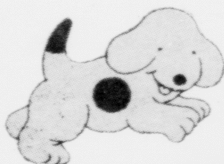
bygd og kor hansara at virka og Gunnar Poulsen týddi úr enskum greinina hjá T.M.Y. Manson um Hetland-Føroyar sambandið.

Nógvar yrkingar eru: 15. og 16. táttur í Kalevala, sum Jóhannes av Skarði týðir, fimm yrkingar hjá Olufi Djurhuus, Oskar Hermannsson hevur týtt yrkingar hjá álendiska skaldinum Karl-Erik Bergman og Tarjei Vesaas og sjálvur eigur hann Tóvaravisu.

Björgfinnur Nielsen hevur yrkt eina heilsan til Christian á Brekkumørk.

Óli Dahl hevur føroyskað monologin Ung, vøkur, rík, fátæk, gomul, bangin hjá Pil Brudeger.

Aftast eru sum vant bókaummæli: Hanus A. Samuelsen ummælir yrkingasavnið Framtíðin kemur ikki av sær sjálvari hjá Jóanesi Dalsgaard, Hans J. Joensen Den færøske sprogrejsning hjá Peturi M. Rasmussen, Heri Berg Rúseitur-turvældandi drøgg hjá Hans D. Joensen og Poul S. Nybo Tjóðminni og Soga og søgn eftir Andreasi Weihe.



Heilivágur móti myrkaræðslu

Amerikanski rithøvundin Ray Bradbury er kendur fyri framtíðarsøgur sínar, science fiction. Í hesum bókunum brúkar hann hugflog sitt og kanningarúrslit úr rúmdini. Hann skriver ikki bara spennandi søgur, ein ætlan er við øllum tí, hann skriver. Hann eigur sín stóra lut í, at science fiction hevur fingið ta virðing, henda bókmentagrein eigur uppiborna.

Eitt søgusavn hjá Ray Bradbury er á føroyskum, Kaleidoskop. Hanus Andreasen umsetti og hann hevur eisini umsett barnabókina Drongurin, sum fekk myrkið til vin hjá Ray Bradbury og Helenu Henschen. Bókin er frá 1955. Men evnið í henni er ikki avaldað. Myrkaræðsla er kent fyrbrigdi, eisini í Føroyum.

Drongurin, sum fekk myrkið til vin er innbundin litmyndabók. Hon kostar 82,00 kr. og verður ikki at fáa í Barnabókaklubbanum.

Um bókina sigur útgevarin, Føroya Lærarafelag, at hon er um litlan drong, sum er myrka-

ræddur. Ikki fyrr enn litla ævintýragentan Skuggi lærir hann at tendra myrkið (bókin eitur á upprunamálinum Switch on the Night), fatar hann, hvussu nógv spennandi og áhugavert er í tí. Í myrkinum er nógv, hann ongan møguleika hevur at siggja, tá tað er ljóst. Og tað besta er, at hann kemur eftir, honum ikki nýtist at ræðast myrkið. Skuggi og drongurin gerast vinir.

Søgan er søgd á einum lottum máli, viðhvørt við uppreksan, sum børnum dárar so væl, og hon er ongantið ræðandi.

Myndirnar hjá Helenu Henschen fylla allar síður, so teksturin verður ein partur av teimum. Hver mynd verður sostatt ein uppliving í litum og formum, sum knýta seg tætt at tekstinum. Myndirnar skifta eisini millum øll tey mongu litbrigdini, eitt samdøgur, kanska mest náttin, kann hava.

Drongurin, sum fekk myrkið til vin er ein góð bók at lesa fyri børnum, kanska júst teimum, sum eru eitt sindur bangin í myrki.

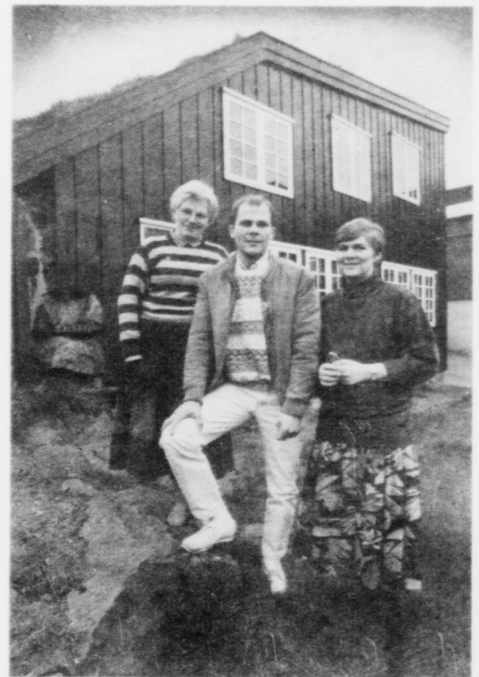
Drongurin sum fekk myrkið til vin



Drongurin, sum fekk myrkið til vin er ikki við í Barnabókaklubbanum hjá Føroya Lærarafelag. Men hon fæst í bókabúðunum og kostar 82,00 kr.

GJÁARPLAST

Tlf. nr. okkara eru 23 177 og 23 158.



Halda fram til í morgin

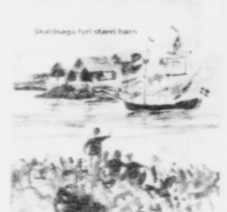
Hesa vikuna hava Vigdis Sigmundsdóttir Højgaard, Alma Brend Johannson og Bogi Haraldsen myndaframsýning í Smíðjuni í Litlúvik. Tey sýna fram oljumyndir,

vatnlitsmyndir, tuschteknningar og áseymaðar myndir.

Framsýningin er opin afturat í dag og í morgin, baðar dagar frá kl. 15 til 19.

Vann kapping

Oddvør Johansen
SKIP Í EYGSJÓN



Perman er í litum og inni í bókini eru fleiri svart/hvítar tekningar.

„Skip í eygsjón“, skaldsøga fyri stórra børn, hjá Oddvør Johansen er komin út.

Hendan søgan vann fyrstu virðislen í kapping, forlagið Droyin skipaði fyri í 1986. Endamálið við hesi kapping var at fáa føroyingar at skriva barnabækur við evni úr føroyskari søgu, søgn ella kvæði.

„Skip í eygsjón“ er um ymsar hendingar í 1807,

um sjórænarar og soldatar, ein einsamallan drong, sum fær nýggj foreldur, ein gamlan skipara, sum verður tikin til fanga og um fyrsta føroyska skipið, Royndina Friðu.

Olíur við Neyst hevur teknað permuna og myndirnar í bókini, sum er 94 síður og kostar innbundin 140,00 kr.

Útgevni er forlagið Droyin.